Rada
Európskej únie

V Bruseli 23. októbra 2026
(OR. en)

14454/26

Medziinštitucionálne spisy:
2026/0187(NLE)
2026/0188(NLE)

JAI 1301
MIGR 302
RELEX 1327
COAFR 331

POZNÁMKA K BODU I/A

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Rozhodnutie Rady o podpise Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán – prijatie Návrh rozhodnutia Rady o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán – žiadosť o súhlas Európskeho parlamentu

1. Rada 12. septembra 2016 prijala rozhodnutie o poverení Komisie začať rokovania s Nigérijskou federatívnou republikou o dohode medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán (dokument 11975/16 MIGR 154 COAFR 240, v ktorom sa odkazuje na smernice na rokovania uvedené v dokumente 11946/16 MIGR 153 COAFR 238 EU RESTRICTED). Týmto rozhodnutím sa Komisia poverila rokovať v mene Únie a na tento účel dostala Komisia aj potrebné smernice na rokovanie.

2. Rokovania sa začali 26. októbra 2016 a po 14 kolách rokovaní bolo znenie dohody parafované v rámci 8. ministerského dialógu medzi Nigériou a EÚ 23. marca 2026 v Abuji.

3. Komisia 6. júla 2026 predložila Rade:

   – odporúčanie na rozhodnutie Rady o podpise Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán (11586/26+ADD 1);

   – odporúčanie na rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán (11582/26+ADD 1).

4. Tieto návrhy sa preskúmali na zasadnutí radcov pre SVV 9. septembra 2026.

5. Írsko listom z 8. októbra 2026[1] oznámilo, že si želá zúčastniť sa na prijatí a uplatňovaní uvedených rozhodnutí a do revidovaných rozhodnutí sa zahrnulo odôvodnenie o účasti Írska.

6. V súlade s ustanoveniami zmluvy je potrebné, aby pred tým, ako Rada rozhodnutie o uzavretí dohody o readmisii prijme, udelil súhlas Európsky parlament.

[1] 14143/26

7. Vzhľadom na uvedené a s výhradou potvrdenia Výborom stálych predstaviteľov sa Rada vyzýva, aby:

– prijala rozhodnutie Rady o podpise v mene Únie Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán ako sa uvádza v dokumente 12948/26 (znenie finalizované právnikmi lingvistami),

– vzala na vedomie, že Európsky parlament bude v súlade s článkom 218 ods. 10 ZFEÚ informovaný a že uvedené rozhodnutie Rady o podpise sa mu postúpi,

– rozhodla o uverejnení uvedeného rozhodnutia v sérii L úradného vestníka v súlade s článkom 17 ods. 1 písm. d) rokovacieho poriadku Rady,

– potvrdila principiálnu dohodu o znení návrhu rozhodnutia Rady o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a Nigérijskou federatívnou republikou o návrate a readmisii osôb, ktoré nespĺňajú alebo prestali spĺňať podmienky vstupu, prítomnosti alebo pobytu na území jednej zo zmluvných strán, ako sa uvádza v dokumente 12941/26, ako aj o znení readmisnej dohody, ako sa uvádza v dokumente 12944/26 (znenia finalizované právnikmi lingvistami), a rozhodla o zaslaní návrhu rozhodnutia o uzavretí uvedenej dohody a znenia readmisnej dohody Európskemu parlamentu na udelenie súhlasu.